

# Murcia El Liberal Murcia

Suscripción: UNA peseta al mes  
En el resto de España: 5 pesetas trimestre  
25 ejemplares 75 céntimos

Redacción, Oficinas y Talleres  
1, CRÉDITO PÚBLICO, 1  
Número suelto 5 céntimos

SE PUBLICA DIARIAMENTE EN MADRID-BARCELONA-BILBAO-MURCIA Y SEVILLA

## EDICIÓN DE LA MAÑANA

### El Liberal

EL DIARIO DE MAYOR CIRCULACIÓN  
DENTRO Y FUERA DE MURCIA  
DE JANO DE LA PRENSA DIARIA

### LAS SUBSISTENCIAS

Volvamos al tema. Es lamentable que vayan transcurriendo los días, los meses y los años, desde que comenzó la guerra mundial, y que, lejos de adelantar algo en favor del abaratamiento de las subsistencias, por momentos se hayan ido encareciendo todos los artículos de primera necesidad.

No han bastado las advertencias y excitaciones de la Prensa: el Gobierno, más aferrado a la política menuda y más entretenido últimamente en las cuestiones de orden público, no ha tenido todo el acierto que hubiese sido de desear para impedir que la vida de los españoles llegue a encarecerse hasta el extremo que lamentamos.

Una acción enérgica contra los acaparadores; un cálculo bien hecho y con estadísticas verdad, y una mayor cartela en la exportación de productos, es indudable que hubieran librado a España de la formidable crisis que atraviesa con motivo de las subsistencias. Crisis, que, lejos de verse su próxima solución, se vislumbra una mayor agudeza.

Para contrarrestarla hace falta una gran dosis de energía en las autoridades de cada localidad. Es el único medio que puede hacer que el hambre no llegue a enseñorearse de los pueblos en el próximo invierno.

Porque hay que tener muy en cuenta que para los acaparadores y aun para muchos comerciantes poco escrupulosos, la guerra constituye una cómoda excusa para justificar el encarecimiento de todo artículo...

Contra estos precedentes hay que realizar una acción continua de moralidad, de inspección higiénica y de imposición de sanciones apropiadas. No deben tolerarse por más tiempo estos abusos que caen de lleno contra la economía individual y social.

Así lo han entendido en algunos pueblos las autoridades locales y han conseguido detener un tanto las ambiciones de aquellos que no vacilan en aumentar su peculio aun a costa de dar ocasión con su conducta desaprensiva a que la numerosa clase del proletariado llegue a sufrir las consecuencias del hambre.

En Murcia—ya lo hemos dicho en muchas ocasiones—hace falta que se adopten medidas contra los abusos que hacen encarecer la vida local. No creemos que para ello se hayan de tener en cuenta otras razones que las que demandan la justicia y la necesidad de que nuestra población no llegue a sufrir los horrores con que el hambre amenaza a las más necesitadas clases sociales.

Se nota una pasividad en las autoridades locales con respecto al grave problema de las subsistencias, que, no ya solo de censurable sino de punible habrá que calificarla, de no variar de conducta en breve plazo.

### TORREVIEJA

Para el próximo domingo se anuncia el estreno en este Teatro de una obra dramática en dos actos, inédita, y original de dos noveles autores de esta localidad.

Hemos asistido a la lectura del libro, y aunque nuestra opinión no constituya una afirmación de éxito para la citada producción, no podemos menos de confesar que nos ha satisfecho completamente el argumento y desarrollo de las escenas que se suceden con la mayor naturalidad y dentro del ambiente de la más pura y completa realidad.

Los autores han conseguido, en nuestro concepto, el éxito a que aspiraban.

No damos sus nombres porque as

nos lo han rogado los interesados, pero si les felicitamos de antemano asegurándoles que el público ha de premiar con sus aplausos la meritoria labor de los jóvenes autores.

La compañía encargada de la representación actuará bajo la dirección del notable primer actor don Francisco Gil, tomando éste, como es consiguiente, la mayor parte en el desempeño de la obra.

—Ha dado a luz con toda felicidad un hermoso y robusto niño, la distinguida señora doña Josefa Gil, esposa de nuestro querido amigo el alcalde don Mariano Albornoz.

Tanto la madre como el recién nacido se encuentran en perfecto estado de salud.

Reciban tan dichosos padres nuestra más cordial enhorabuena.—19 Septiembre.

### PAMPLONA

Incendio localizado  
Madrid 20.—A las 9 n. Se reciben noticias comunicando que se ha localizado un incendio que se produjo en los muelles de la estación de Togolla.

Las pérdidas son de alguna consideración.

### Alicante al día

De la vida apacible

No ha sido este año como fue en otros la animación estival de nuestra playa. Este año ha faltado los trenes especiales de baños y el apogeo de la temporada surgió, inopinada y violenta, la huelga general: todo ello ha restado concurrencia. Y, ahora, la ya escasa animación, languidece...

Los veraneantes forasteros empiezan a desfilarse. La ciudad vuelve a su aspecto habitual de reposo: es este un corto paréntesis. El paréntesis de otoño.

Pasará ligero, como pasan todas las cosas que marchan con el tiempo, y muy pronto, llegarán muchas gentes a convivir con nosotros: son las que, por su posición, pueden eludir los rigores del invierno en las regiones donde el frío es más inclemente.

Y ya se habla de los espectáculos en los teatros, dispuestos para la estación, se proyectan distracciones en armonía con el carácter de la temporada y se habla del carnaval, de los bailes que comienzan en Diciembre, de la organización de veladas en las sociedades.

De lo que no se dice nada es de la preparación de grandes fiestas como las que hubo otros años para atracción de forasteros: seguramente no las habrá de tal índole. No está a fe el país para regocijos ruidosos.

Muy indiferentes a todo somos los españoles, pero, hemos llegado a un extremo, que, aun, contra nuestro carácter y nuestro temperamento, hemos de preocuparnos de la situación.

### De la farándula

Ha empezado en el Teatro de Verano la campaña de cine y variedades: ahora actúan la canzonetista Lolita Durán y dos muchachas más un poco menos que medianas, artísticamente juzgadas.

Otra, la llamada «Estrella Madrileña» se eclipsó totalmente después de la función de su presentación.

Los empresarios llegaron ayer de Valencia y dicen, que traen en la cartera un buen número de excelentes contratos.

No sabemos si esos contratos serán excelentes para el público también.

—Nuestra paisana la notable tiple Enriqueta Pastor ha entrado a formar parte del elenco arreglado por Loreto Prado y Chicote para el teatro Cómico de Madrid.

—Dícese que Sagí-Barba traerá a Alicante su compañía para hacer la temporada de Pasqua en el Principal.

—Tocan a su término las obras que se vienen efectuando para la construcción del teatro de Benalúa.

A la inauguración del nuevo salón de espectáculos se le dará inusitada brillantez.

—En el Salón España se celebrará una velada artística mañana a beneficio de la Cocina Económica.

Dado el fin filantrópico de la fiesta asistirá, sin duda, una gran concurrencia.

El programa es también muy sugestivo.

### Sucesos locales

Lo dicho: así es hoy mucha gente de tierra que se marea en cuanto se embarca, existe n también gentes

de mar que sufren los efectos del mareo apenas pisan tierra.

Y eso le sucedió anoche a W. Maiz, segundo oficial del vapor inglés «H. M. I. Ciurassier», que a poco de desembarcar anoche, se sintió completamente curda.

De tal guisa promovió un fuerte escándalo en la Explanada y desobedió a los guardias de seguridad números 20 y 23. Fué detenido.

### Noticias

Por dimisión de don Miguel Esquembre Tita ha sido nombrado alcalde de Villena don José Hernández Villegas.

—Han marchado a Murcia los estudiantes don Agustín y don Rafael Mora.

—También han marchado a esa capital el decano de este Colegio de Abogados don Rafael Beltrán Musó, con su hijo don Pedro Beltrán de la Llave, estudiante de la facultad de Derecho.

—Se han remitido al «Boletín Oficial» las diligencias dimanantes de una denuncia presentada por el propietario de Orihuela don José Roca de Togores contra abusos realizados por aquel Juzgado de Ayenés.

—Durante la segunda semana del presente mes se han embarcado en este puerto, con destino a otros del extranjero, cuatrocientos siete pipas conteniendo dos mil quinientos hectolitros de vino.

—El Juzgado de instrucción de Novelda interesa la comparecencia de Pedro Gil Montoya, que últimamente ha residido en Murcia.

—Los vecinos del populoso barrio de Santa Cruz preparan santuosas fiestas que se celebrarán durante los días 21, 22, 23 y 24 del mes actual en honor a la Exaltación de la Santa Cruz.

—A instancia propia ha sido declarado cesante el agente de primera clase del Monopolio de Cerillas, don Estanislao Godínez de Fereá y para sustituirle ha sido nombrado don Francisco Viñas.

—De Játiva ha llegado el expresidente de esta Audiencia provincial, don José Gómez Barberá.

—Se han recibido nuevas noticias del éxito extraordinario que nuestro paisano Artemio Pérez está obteniendo en San Sebastián, como artista cinematográfico.

Su popularidad ha alcanzado en la ciudad donostiarra proporciones, estupendas: Artemio recibe infinidad de perfumadas cartas incendiarias.

A fines de este mes es esperado en Alicante una vez terminada la primera película de la serie en que ha de tomar parte.

### TOROS Y TOREROS

### La corrida de Lorca

Ya se están preparando los aficionados murcianos para corresponder a Lorca, devolviéndole la visita que ellos nos hicieron en nuestra próxima pasada feria.

Son muchos los que han empezado a marcharse, principalmente los que tienen allí familia, aprovechando la siguiente baja de ferrocarriles que empieza ayer y durará hasta el día 30 del actual: De Alcantarilla en segunda, 640 pesetas; ida y vuelta, en tercera, 510.

Librilla, segunda, 470; id. tercera, 375. Alhama, id., 375 id.; tercera, 3.

Totana, id., 240 id.; tercera, 190. Después viene la baja de toros que es la siguiente:

Murcia, ida y vuelta en segunda, 355 pesetas; en tercera, 265.

Alcantarilla, id., 255; id., 205. Alhama, id., 198; id., 150.

Alhama, id., 155; id., 120. Totana, id., 120; id., 1.

Estos últimos trenes serán los que tomarán los aficionados a toros con objeto de presenciar las faenas que ejecuten los diestros Malla y Paco Madrid en la plaza de dicha ciudad el próximo domingo 23 del actual.

Los toros que son precedentes de la ganadería de Samuel Hermanos, vecinos de Albacete, cuyas reses tienen cruce de Veraguay Santa Celoma, son los astados que tienen que morir a manos de los diestros Malla y Paco Madrid.

De esta casta fué el toro lidiado en cuarto lugar en la corrida celebrada en Alhama, el día 11 del actual, cornúpeto que por su braveza llamó la atención entre los 26 toros lidiados en aquella plaza.

Después de muerto cuando las mulillas lo arrastraban, fué ovacionado, y al mismo tiempo que el público obligara al padre de los ganaderos don Agustín Flores que levantado en su palco y emocionado correspondiese a las ovaciones de los aficionados.

Allí estuvimos muchísimos murcianos y lorquinos, entre los que recuerdo al abogado don Francisco Garrasco, y todos salimos contentos de la bravura de las reses de Oleas; pero no tanto como el

gusto que nos dejó el toro lidiado en cuarto lugar, único que se corrió de esta casta aquella tarde.

Esto con las faenas de Agustín García Malla, que cuenta con muchas simpatías en esta región y lo contento que ha quedado el público con las estocadas dadas en Murcia y Albacete por Paco Madrid, hace creer que dará gusto ver la plaza de Lorca el domingo próximo.

PICA PICA.

### Cartagena al día

#### Sobre el viaje regio

No hay nada concreto acerca del viaje del rey a Cartagena. En los centros oficiales o lo ignoran o no quieren decirlo, pero lo cierto es que no se dice con visos de fundamento y sin embargo sabemos que se tiene todo dispuesto y preparado para el momento en que S. M. se disponga a visitarnos.

Es seguro que le acompañará el ministro de Marina señor Flores, al que se le considera por hoy poco afecto a este Apostadero, ya que su determinación de que los submarinos penetrasen directamente al Arsenal, causó en la población gran disgusto, así como la orden terminante prohibiendo la entrada a todo el mundo sin exclusión alguna dentro de nuestra factoría naval.

Lo que puede asegurarse es una cosa es que gracias al viaje regio veremos maniobrar los submarinos.

#### Ayuntamiento

He aquí los asuntos a tratar en la próxima sesión:

Oficios del administrador de Propiedades e impuestos acompañando copias de los recursos presentados por D. Ignacio León y D. Fernando Vázquez contra el señalamiento de la cuota sobre inquilinato para que informe esta corporación.

Oficio del señor gobernador civil, desestimando la petición de este Ayuntamiento para introducir ciertas modificaciones para el año próximo en la tarifa de arbitrios núm. 3.

Informes de la comisión de Policía, proponiendo se autorice a D. Isabél Londres para aumentar un piso en la casa número 48, de la calle de San Fernando y a D. José Tuell para modificar los huecos de la fachada en la casa número 1, de la calle de Santa Lucía, en el barrio de San Antonio Abad.

Informes de la comisión de Ensanche proponiendo que la categoría y sueldo del auxiliar y escribiente de la misma se eleven a los de la Secretaría de este Ayuntamiento; y que las obras para el enlace del camino de la estación a Santa Lucía se abonen con cargo al presupuesto de este Ayuntamiento.

Moción del señor alcalde proponiendo acuerde el Ayuntamiento contribuir con alguna cantidad a la suscripción iniciada para socorrer a la familia del guardia civil muerto en Yecla.

#### Ecos

Hállase bastante mejorado del accidente que sufrió días pasados la señora viuda de Nevado.

—El distinguido joven D. José Pareja Cervantes, ha sido trasladado a su domicilio bastante mejorado del accidente que sufrió días pasados.

—Para Valencia ha salido D. Vicente Izquierdo Nieto.

—De Madrid ha regresado D. Mariano Saiz Cabo.—20 Septiembre.

### En el Ayuntamiento

#### Sesión extraordinaria.—Las subsistencias

Madrid 20.—A las 9 n.

Para tratar de la cuestión de las subsistencias se ha celebrado sesión extraordinaria en el Ayuntamiento de esta Corte.

Se pronunciaron muchos discursos.

Respecto a la proposición presentada por la minoría republicana en el sentido de dirigirse al Gobierno para que adopte medidas encaminadas al abaratamiento de las subsistencias, se aprobó por unanimidad.

El alcalde expuso cuantas gestiones viene realizando el Gobierno para el abaratamiento.

Al contestar a uno de los discursos se produjo un incidente entre el concejal republicano señor Niembro, el alcalde y un redactor del periódico maurista «La Acción».

Este último pronunció palabras injuriosas para el concejal republicano.

El alcalde ordenó la detención del periodista.

## CRONICA SANGRIENTA

### UN HOMBRE MUERTO X OTRO HERIDO

En las primeras horas de la noche comenzó a circular la noticia de haber ocurrido en el camino de Aljezares un suceso sangriento, del cual habían resultado un hombre muerto y otro herido de gravedad.

La noticia era poco después confirmada por uno de nuestros reporteros que acudió a los centros oficiales en busca de detalles del suceso.

En el juzgado supimos que el de guardia formado por el digno juez señor López Ortega, habilitado /don Isidro Salas y alguacil correspondiente se había dirigido al lugar donde se decía cometido el crimen, y allí nos dirigimos también nosotros.

#### En el lugar del crimen

El lugar donde se cometió el delito es en el conocido por el de la media legua de Aljezares, próximo al ventorrillo llamado de la viuda de Picote.

Junto al riego de la carretera, rodeado por unos cuantos hombres, veíase en tierra cosida a puñaladas la víctima del hecho.

Comenzamos la tarea informativa que siempre presenta grandes dificultades por el temor que la mayoría de las gentes sienten a caminar por los pasillos de los Juzgados y no podíamos lograr quien nos diese una versión aproximada del drama desarrollado.

Nadie sabía nada; la taberna estaba cerrada y también ignoraban el paradero de la dueña, que presa de terror había ido a refugiarse casa de unos vecinos.

Por fin pudimos, interrogando a unos y a otros, recoger algunos datos que nos permitirán dar una versión aproximada, que es la siguiente:

#### Discusión que degenera en riña

Cuenta la dueña del establecimiento que serían próximamente las siete de la tarde se presentaron en la taberna José Guillén Macanaz (a) el Moreno, de 30 años, casado, con ocho hijos; Antonio Muñoz López (a) el Brinco, de 45 años y Angel Muñoz López, de 30 años, hermano de este último. Los tres iban acompañados por otros varios sujetos.

Una vez en la taberna pidieron unas copas, repitiendo las libaciones varias veces, sin que nada hiciera presagiar el drama que momentos después había de desarrollarse.

Suscitóse la conversación sobre la venta de unos cerdos, acalorándose los ánimos y cruzándose frases duras entre los tres nombrados sujetos.

La cuestión vino a agravarse más porque Antonio Muñoz López, una copa de vino sobre José Guillén.

Este reconvinó al Antonio, agregando que no consentía le echaran vino encima, y aun parece que amenazó con un palo a ambos hermanos.

Promovida la riña abandonaron todos la taberna y al salir según cuenta la dueña vió caer al suelo a José Guillén, sin que pueda precisar más porque en aquel momento cerró la puerta del establecimiento.

Solo dice que poco después oyó como huían los acompañantes, siguiendo un prolongado silencio que la hizo creer había cesado la cuestión, asomándose entonces a la puerta, viendo muy próximo a José Guillén en la tierra.

Las voces lanzadas atrajeron la atención de los vecinos que poco después se congregaban en el lugar del suceso.

#### Un trapo manchado de sangre

Ignoramos, como es natural, el secreto del sumario, pero suponemos no difiera mucho de esta versión, que no sabemos si habrá satisfecho por completo al digno funcionario por un dato que pudiera ser interesante y aun variar por completo la versión respecto a la forma en que se ha cometido el crimen.

Parece que en el minucioso reconocimiento hecho por el señor López Ortega halló en un banco de mampostoría un trozo de pantalón viejo oscuro completamente mojado, al parecer de sangre.

El juez interrogó a la dueña de la taberna que manifestó no había lavado nada en aquel trapo.

Y ya en deducción pudiera conjeturarse que el delito se cometiera dentro del establecimiento y por un temerario mal entendido, hállase querido despistar a la justicia del verdadero lugar donde se cometió el hecho.

Desde luego resulta algo extraño que siendo aquellos parajes muy visitados durante las últimas horas de la tarde no se haya tenido en Aljezares noticias del hecho hasta después de las nueve de la noche.

Detalle es este que no habiendo escapado a la sagacidad del Juzgado, pondrá este en claro seguramente.

#### La víctima

Como ya hemos dicho, se llama José Guillén Macanaz.

El cuadro que presentaba era horrible. Yacía en posición de cubito supino y contábase sobre su cuerpo once tremendas puñaladas que bañaban en sangre todo el cuerpo.

Sobre el pecho veíanse ocho heridas, cuatro de ellas enormes en la región del corazón; dos también al parecer muy penetrantes en el vientre y otra que había seccionado casi completamente puntos importantes de la generación.

La muerte debió ser instantánea.

Frente al cadáver veíanse dos sombreros, uno inmediato a la cabeza y otro próximo a la mano derecha, suponiéndose que uno de ellos debe pertenecer al homicida.

También a unos dos metros de distancia veíase la funda de la faja con que se debió cometer el crimen.

Se practicó minucioso reconocimiento en busca del arma sin que fuese hallada.

Vestía José Guillén, blusa gris o azul, chaleco oscuro y pantalón del mismo color.

Registrado el cadáver lo fué hallado un billete de 25 pesetas y unas dos pesetas en monedas de cobre.

#### El agresor

En los primeros momentos no era posible precisar quien era el homicida, pero hallada la funda un hermano político del muerto la reconoció como propiedad de Antonio Muñoz López (a) el Brinco, para cuya captura se practican activas pesquisas por los agentes del juzgado y banemérita.

#### El herido

Como decimos al comienzo, en la riña hubo un herido.

Este es el hermano del presunto homicida llamado Angel Muñoz López, de 30 años, que ingresó en el Hospital con una herida contusa en la región superciliar izquierda de pronóstico reservado.

Angel ha quedado en el Hospital en concepto de lesionado de la correspondiente vigilancia.

#### Más detalles

Según oímos en lugar del suceso, la tabernera vió al que luego fué víctima levantar el palo y descargarlo sobre uno de los del grupo, sin que pueda precisar contra quien.

Para evitar que la cuestión se desarrollara dentro de su casa, los arrojó a la calle y al atravesar la puerta vió a Guillén caer al suelo, pero no quien le infiriera las heridas.

#### Levantamiento del cadáver

Practicadas por el Juzgado las primeras diligencias, ordenó el levantamiento del cadáver y la traslación al depósito judicial para la práctica de la autopsia, retirándose el juez próxima la una de la madrugada.

### LA AVIACION NAVAL

UN DECRETO

#### Un decreto

Madrid 20.—A las 9 n.

Se ha publicado un decreto creando en España la aviación naval.

Dispone dicho decreto el establecimiento en Cartagena de la Escuela de Aviación naval donde adquirirá especialidad el personal de Marina que haya obtenido título de piloto en la Escuela de Aviación Militar.

También adquirirá especialidad el personal del ejército en la proporción que sea posible.

Se crea la factoría para la construcción de esta clase de materiales aéreo naval. Dicha factoría estará en contacto con otras análogas del ministerio de la Guerra y se prestarán mutuo auxilio para lograr que exista la mayor semejanza posible en los aparatos.

El proyecto se ampliará constituyendo estaciones aéreo navales en Cádiz, Ferrol y Cartagena y secundarias en Galicia y en Mahón.



EL SEÑOR

# DON JESÚS COBARRO TORNERO

## Ha fallecido en la villa de Alcantarilla

### A las dos de la madrugada del día de hoy, a los 28 años de edad

### R. I. P.

Su desconsolado padre don Joaquín Cobarro Tornero; hermanos don Joaquín, don Domingo, don Antonio y don Gabriel; hermanas políticas doña María Tornero, doña Julia Yelo, doña Concepción Hernández y doña Trinidad Molina,

Suplican a sus numerosos amigos y personas piadosas le encomienden a Dios en sus oraciones y asistan a su entierro que tendrá lugar esta tarde a las cuatro por cuyo señalado favor les quedarán agradecidos.

Alcantarilla 21 de Septiembre de 1917.

pa el cese del maestro D. Pedro Sánchez.

D. Antonio Mariño, maestro de Jumilla remite legalizada su partida de nacimiento.

D. Alejandro Carratero se ha posesionado del cargo de maestro en propiedad de la escuela de niños de Calasparra.

Los establecimientos modernos

## “La Mezquita,”

BAR DE MODA

El progreso de las capitales generalmente se manifiesta en su comercio. El comercio moderno va destruyendo la antigua tienda modesta y oscura, por el gran establecimiento radiante de luz, de mármoles, de abos decorados tan sencillos como elegantes e higiénicos. Este progreso, a todos los comercios les encaja perfectamente; pero en particular, el dedicado a comestibles es de necesidad indiscutible el que resalta por todos los lugares de localia limpieza y claridad, hermanadas con el arte y el confort.

Y acreedores son los comercios que entran por estas modernas costumbres de que se den a conocer para bien de ellos y ejemplo de los demás.

Recientemente, en la calle de la Platería, número 79, y en la de Aljezares, 21, se ha inaugurado un magnífico comercio de comestibles, surtido con los géneros más superiores y variados que desear pueda el gastrónomo más delicado.

Allí, en la «Casa Martínez», cuya razón social indicada es el distintivo bien acreditado de este antiguo establecimiento, no falta nada; hay de todo lo necesario para surtir la despensa más aristocrática. Los productos comestibles tanto nacionales como extranjeros que expende, son numerosos y de extrema variedad.

Esta especialidad de la casa no es de ahora, ciertamente, pues que el establecimiento estuvo establecido hace mucho tiempo en la calle de la Sociedad, dando vuelta a la del Frinquete, en donde ahora se ha instalado «La Tienda de Torner», precisamente, de que dimos cuenta días pasados.

Así, pues, la «Casa Martínez», en la sección de comestibles, tiene ya arraigado su crédito y no precisa de presentación. Su putrida clientela es el mejor testimonio.

Ya estaba dejándose sentir en Murcia la necesidad de un centro de expendición de cerveza, llamado modernamente «Bar», al cual pudiera concurrir determinado público que hasta ahora no acostumbraba a salir del Casino y demás Centros distinguidos de la capital.

La «Casa Martínez», si no estamos equivocados, dió el primer paso en esta clase de establecimientos instalando en la calle del Trinquete su bien montado y «Moderno Bar», el que pronto se acreditó por la bondad del público concurrente y, por la exquisitez de los artículos puestos al servicio de los consumidores.

Al trasladarse ahora con el título «La Mezquita» a la calle de Aljezares, 21, juntamente al establecimiento de comestibles de la calle de la Platería, la «Casa Martínez» ha obtenido bien pronto la popularidad a que es acreedor entre el público distinguido que le favorece, siendo compatible la estancia a todas las clases sociales, dado el servicio especial que allí se ofrece, resplandeciendo el esmero y la atención, como la severidad y lujo de la instalación.

A la vista de este establecimiento, podemos decir que en Murcia se ha llegado al refinamiento de estos Centros tan necesarios en las capitales de importancia como Murcia, a donde hoy afluye un contingente de forasteros numeroso con motivo de la Universidad.

Muy bien por la «Casa Martínez» y su Bar de moda «La Mezquita», al que auguramos un éxito franco y prolongado, bien merecido por cierto, puesto que los sacrificios hechos en favor del público deben tener su premio, y «La Mezquita» ha llegado por su montaje al complemento de lo necesario en esta clase de establecimientos dedicados al *bock* y al *vermouth*.

## Redován

Fiesta de los Exploradores

Hace días reunióse la Junta de damas de honor presidida por la entusiasta señora doña Josefa Guillen Diez, esposa de nuestro distinguido amigo el laborioso y competente secretario de esta don Jerónimo García y acordaron por unanimidad costear los gastos de la bandera de la tropa, contribuyendo cada uno en proporción a su estado pecuniario.

Esta Junta que se halla constituida por las principales señoras de la localidad, merece toda clase de plácemes por su grande y acertada iniciativa.

Según noticias fidedignas vendrá a bendecir la bandera de la tropa, si se encuentra dispuesto ese día, el reverendísimo y venerabilísimo señor obispo de la Diócesis don Ramón Plaza y Blanco.

Se han recibido cartas de aceptación de la invitación que se les hizo al acto de la promesa, de los Consejos de Orihuela, Aspe y Novelda.

Excursión

El domingo 16 hizo esta tropa su primera excursión dirigiéndose a Benferrí, Serían las seis de la mañana cuando partió la tropa hacia el vecino pueblo al mando de los instructores interinos señores Esudero

y Monero, en donde fueron recibidos con entusiasmo por todo el pueblo y banda de música de aquella localidad.

Acampó la tropa en una arboleda inmediata al pueblo en donde pasaron los jóvenes redovanenses alegremente el día de su primera salida como exploradores. Las cinco de la tarde serían, poco más o menos, cuando emprendieron el regreso entre los acordes, vivas y aclamaciones de la música y pueblo de Benferrí, llegando a éste a las siete y cinco en donde se les esperaba con impaciencia.

Se encuentran los muchachos muy contentos, muy satisfechos y muy cansados algunos por la poca costumbre.

También acompañó a la tropa en su excursión el celoso presidente de este Consejo de Exploradores don Abel de los Ríos, el cual regresó a pie con ella.

¡Adelante con vuestra empresa jóvenes, que así llegaréis a ser grandes y útiles para la patria!

Noticias

De paso para Murcia tuvimos el gusto de saludar a nuestra simpática amiga la señorita María González y a su queridísima madre.

—El lunes marchó a Valencia nuestro apreciable amigo el joven estudiante de Medicina don Antonio Cartagena que se encontraba en ésta pasando las vacaciones con su distinguida familia.

Le deseamos feliz viaje y suerte.

—Se encuentra entre nosotros el simpático joven Víctor de los Ríos, hermano de nuestro reputado médico don Abel de los Ríos.

Celebramos su venida.

—Rectificación.—Involuntariamente dijimos en nuestra carta anterior que la fiesta de la promesa de los Exploradores se celebraría el día de San Miguel, quisimos decir, al otro día de San Miguel o sea el día 30.

Con esto queda subsanado el error y dicho, que la subseana será el día último del corriente.—18 Septiembre.

## Corpus Bargas

FOR TELEGRAMA

En libertad

Madrid 20.—A las 2 t. El publicista Corpus Bargas ha sido puesto en libertad provisionalmente.

## OBRAS PÚBLICAS

La Dirección general de Obras públicas, traslada R. O. designando a don Hermenegildo Martínez y otro para inspeccionar los servicios administrativos de Obras públicas en esta provincia.

—El mismo comunica R. O. disponiendo se devuelva a don Antonio Rodríguez la fianza constituida para responder del suministro de material para las obras de prolongación del muelle de Alfonso XII.

—El mismo señala el día 11 de Octubre próximo para la subasta de carreteras en varias provincias.

—El alcalde de Calasparra participa que no se ha presentado reclamación alguna contra una flotación de madera por el río Segura.

## La Unión Mercantil

Para esta noche a las nueve están citados para junta general extraordinaria los asociados de esta entidad, al objeto de tratar un asunto de grande importancia y urgencia. Se recomienda la mas puntual asistencia.

## El diputado Rodés

FOR TELEFONO

Madrid 20.—A las 11 n. El diputado catalán Rodés ha demetido hoy en el Congreso su supuesto ingreso en el partido autonomista monárquico catalán.

Ha manifestado que esa ha sido una broma y que él está donde estaba, hoy más que nunca.

## Vida Religiosa

SANTORAL

Día 21 de Septiembre de 1917.—Vienes.—San Mateo, apóstol.—Santas Efigenia y Maura.

La Misa y Oficio divino son de San Mateo, con rito doble segunda clase y color encarnado.

MES DE SEPTIEMBRE  
Consta de 30 días.  
Este mes está consagrado al Arcángel San Miguel.

El toque de Alba, a las cuatro y media de la mañana.

El toque de Oraciones, a las seis y cuarto de la tarde.

VELA Y ALUMBRADO  
El día 21 de Septiembre de 1917, estará la Vela y Alumbrado en la Iglesia de la Merced.

El día 22 en la misma iglesia.

SULTOS  
Templo Catedral.—El coro a las ocho de la mañana, con Misa de Prima y Conventual, y por la tarde a las tres y media.

—En la iglesia de la Merced.—Solemnísimo novenario en honor de María Santísima de las Mercedes: por la mañana a las seis, ocho, diez y doce, y por la tarde al toque de oraciones.

Por promover un fuerte escándalo en el Arsenal, ha sido detenido Jesús Buitrón Escrivá.

El tren correo andaluz ha traído ayer una hora de retraso.

Señalamientos en esta Audiencia para el día 21 del corriente:

Sección primera.—Juicios orales.—Una causa del juzgado de la Catedral, por estafa, contra José Martínez.

Letrado, señor Leante; procurador, señor Ruiz López.

Sección segunda.—Juicios orales.—Una causa del juzgado de San Juan, por estafa, contra Ana María Rox.

Letrados, señores Peña y Llanos; procuradores, señores Rivera y Arroniz.

Otra del mismo juzgado, por disparo, contra Juan Ferrer y otro.

Letrados, señores Peña y Jover; procuradores, señores Ruiz López y Trigueros.

Otra de La Unión, por lesiones, contra José Fructuoso.

Letrados, señores Llanos y Cierva; procuradores, señores Ruiz López y Narbona.

Ha salido para Madrid en el correo de ayer tarde nuestro buen amigo y colaborador don Enrique Castaño y Gollastrea.

Han ingresado en el Hospital los enfermos Juan Sánchez Pérez, de Lorca; Juan Hielo Bianqui y José Torres Conesa, de Cartagena.

La guardia civil de Murcia comunica que entre las estaciones de Cieza y Navajuelos, le sustrajeron a don Antonio Martínez Coel, del departamento del tren en que viajaba un cabás que contenía documentos y algunas alhajas, ignorándose quien sea el autor de la sustracción.

Las subsistencias

Signe preocupando la cuestión de las subsistencias.

Los harineros han pedido que se derogue la real orden que prohíbe la circulación del trigo dentro de España para que el reparto resulte equitativo.

Se comprometen a no elevar el precio de la harina hasta saber el resultado de las gestiones.

Neurastenia gástrica

Con el uso del Elixir Estomacal de Sáiz de Carlos, la dispepsia desaparece, las fuerzas se equilibran, el insomnio se aleja, así como la fatiga mental y muscular y el enfamecimiento, curándose la neurastenia.

Ha salido para Torreveja, después de pasar en ésta una corta temporada, la bellísima y distinguida señorita María Sánchez Sala.

## La incautación del gas

FOR TELEGRAMA

Felicitaciones

Madrid 20.—A las 2 t.

Numerosos industriales han acudido al Ayuntamiento para firmar con el fin de felicitar a la corporación por haberse incautado de la fábrica del gas.

## ZENETA

Con motivo de la fiesta benéfica para el Montepío de los ferroviarios, un éxito resonante y sincero obtuvo la comisión del festejo formada por los señores jefes de las estaciones de Zeneta y Alquerías D. Carlos García Mira y D. Máximo González, en unión del factor de Murcia D. José Gómez Carbotell y de los factores de la primera estación D. Rafael Benítez, don Pedro Barrios y D. Pedro León, como asimismo todo el personal subalterno, que trabajó hasta la madrugada de la víspera del festejo para que todo quedara ultimado.

Dignos son todos del unánime aplauso que les han tributado todos los empleados de la línea y de las

muchas felicitaciones que han recibido de todo el público por el bien que han presentado el festejo sin que se tuviera que notar la menor falta estando muy atendidos todos los señores invitados.

El señor inspector de la línea, que se encontraba en dicho acto, nos consta que se fué muy satisfecho del comportamiento de sus subordinados quienes sin abandonar el cumplimiento de sus obligaciones, hicieron una obra muy digna de todo merecimiento.

Reciban dichos empleados el aplauso de la opinión.

## ALHAMA

Para los supersticiosos

Vamos a ver. ¿Porqué no he de dar la noticia de que ha habido otro muerto en la calle de la Corredera? ¿Es que si se produce alarma entre los supersticiosos, fervorosos creyentes del que dicen que ve en procesión los que han de morir, voy a dejar de comunicarlo a los lectores?

Y cuidado que ahora no ponga título espeluznante a estas líneas, para que horrorizados arrojen a un lado el periódico. Prefiero que entren suavemente, atraídos por la curiosidad y se enteren, ahora mejor que antes, de la «rara coincidencia» de que hayan muerto «en poco más de un año» dieciocho individuos de ambos sexos y edades, «sin que exista enfermedad alguna contagiosa».

Es que la callecita se las trae. En cambio en el resto de las que componen este pintoresco y salustífero pueblo, no se muere nadie.

No se muere hoy, es una hijita de unos cuatro meses, de nuestro buen amigo el culto médico don Leopoldo Fernández Delgado, persona querida y estimada de todos.

La enfermedad que haya padecido su adorada hija, no la conozco. Probablemente, indigestión, perturbaciones ocasionadas al acercarse el periodo de la dentición. No se. Cualquiera cosa de las frecuentes en los niños. La cuestión es que ha fallecido y que hace el número dieciocho.

Pero, no crean que los que vivimos en esta calle nos preocupamos por eso, no. Tenemos la esperanza de que se corte la procesión y comience a formarse con los de otra calle o que termine como el célebre Rosario de la Aurora.

¡Ah! se me olvidaba hacer presente que el individuo en cuestión (un tal Martín) del que se cuentan cosas estupendas, como la decirle su padre que también veía los muertos, un día antes de enviudar aquí:

—Ya sabrás que mañana te quedas viudo.

—Sí, padre—le contestó el hijo. | Y efectivamente, a las veinticuatro horas moría su esposa.

Pues bien; este buen hombre murió a raíz de publicar mi anterior artículo intitulado «Para coincidencia». Así que no tenemos a quien consultar el número y nombres de los que quizá vayamos en la espiritual procesión.

A propósito de esto, se me ocurre una consulta que creo debemos ha-

cer a algún hijo de los iluminados ya difuntos; por si el don de esa familia es hereditario. Es la siguiente: si cambiando de domicilio podemos buenamente abandonar la procesión sin graves consecuencias.

Me parece que no debé echarse en saco roto la idea y llevarla pronto a efecto para ponernos a salvo, pues los que ven en las impenetrables nebulosidades del porvenir, nos avisarán del peligro.

La superstición, falsa creencia que tan directamente ataca la fe religiosa, está demasiado extendida en estos pueblos pequeños, ocasionando, a veces, graves perjuicios de los que se aprovechan los exploradores de la candidez e ignorancia de sus semejantes.

En la presente ocasión el dicho de este o aquel, o la fantasía popular, ha forjado el disparate, y vaya usted a deshacerlo después de haber tomado cuerpo y realidad. Y si la casualidad sigue acompañando, peor que peor.

De todos modos, dejando a un lado esas ridiculeces, el señor Fernández Delgado, ha sufrido una pérdida irreparable y por ello le damos nuestro más sentido pésame, tanto a él como a su joven y desconsolada esposa sirviéndole de lenitivo la parte que ha tomado en el dolor, no solamente sus numerosos amigos sino el pueblo todo que lamenta su desgracia.—Corresponsal.

## Mercado semanal

Con día espléndido y caluroso se ha celebrado en los alrededores de Santo Domingo el mercado semanal, viéndose muy concurrido.

Las aves han tenido buenos precios dándose el par de pollos de 3.50 a 8 pesetas par; gallinas, de 10 a 12, conejos, de 3.5; docena de huevos; de 1.85 a 2.

La oliva se ha dado el cachumbo: la manzanilla, a 40 céntimos; cornicabra, a 55; sevillana, 0.70.

Los ajos gran abundancia y precios reducidos.

Frutas y hortalizas a los precios de la lonja diarios.

Las calles de la población animadas; en particular, las céntricas, donde los comercios han hecho buenas ventas.

El ganado de cerda cuyo sacrificio empezará probablemente el próximo sábado, se ha cotizado la arroba de 17 a 19 pesetas, según clase.

Los sogneros y lechones han subido de precio a los mercados anteriores.

## La Enseñanza

De la Sección

La Dirección general de primera enseñanza ha dejado sin efecto el expediente de permuta promovido entre los maestros D. Julio Tornero y D. José Ruiz, por haber fallecido el último de dichos señores.

El alcalde de Jumilla comunica el cese de la maestra D.ª María Luisa Gómez.

La alcaldía de Calasparra partici-

## El coronel Ledesma

Entre los decretos de Guerra firmados últimamente por el rey figura uno destinando al mando del tercer depósito de reserva de caballería, en Sevilla, al nuevo coronel don Bonifacio Ledesma Serra, estimadísimo murciano recientemente ascendido.

Es de lamentar que el señor Ledesma tenga que abandonar nuestra ciudad. Hubiésemos deseado, como todo murciano, que el bizarro militar, pudiese haber encontrado destino en esta después de su ascenso a coronel. La caballerosidad y las simpatías de que goza el señor Ledesma hacen que su ausencia sea doblemente sentida.

Vivamente deseamos que en breve pueda disponer de vacante en esta ciudad con arreglo a su alta graduación.

## BARCELONA

FOR TELEGRAMA

Llegada de naufragos

Madrid 20.—A las 2 t. Han llegado siete naufragos de una balandra española que naufragó en la costa.

Las subsistencias

Signe preocupando la cuestión de las subsistencias.

Los harineros han pedido que se derogue la real orden que prohíbe la circulación del trigo dentro de España para que el reparto resulte equitativo.

Se comprometen a no elevar el precio de la harina hasta saber el resultado de las gestiones.

## Protectora de los Pobres

DIA 20 DE SEPTIEMBRE DE 1917  
Número premiado. 4.

## NOTICIAS

Laboratorio Gollamón ANÁLISIS CLÍNICOS  
San Agustín, 2. Murcia

Después de una laboriosa y difícil operación quirúrgica, ha dado a luz un precioso niño la joven esposa del operario en estos talleres tipográficos Agustín García.

Felicitemos a los dichosos padres muy sinceramente.

En el tren correo ha salido para Madrid, llamado por asuntos profesionales, don Julio García Gattorno.

Ayer mañana visitó el gobernador civil, marqués de Algara, a los ingenieros jefes de Minas, Montes y División Hidráulica del Segura.

Se encuentran en Murcia don Vicente Ayala Encuentra y don Juan Mouliá Parra.

En el mixto andaluz llegó a Murcia el culto periodista madrileño don Emilio Varela.

Próximamente tendrá lugar la boda de la bella señorita Carmen Caspe López, hija del corredor de comercio don Santiago, con el joven don Luis Laborda Abalán.

Por adelantado reciba nuestra enhorabuena.

# La Guerra

## Resumen diario de las operaciones

Según escaseando las noticias. En Occidente sólo la aviación no muestra actividad. Los aeroplanos ingleses sobre todo realizan continuos vuelos encima de las retaguardias enemigas.

En Oriente continúa la calma. Los comunicados alemanes y austriacos no señalan ni siquiera escaramuzas. No hay parte ruso hace cuarenta y ocho horas.

En los Balcanes, después del avance parcial hecho al Norte del lago Malik (Macedonia occidental) por contingentes franceses y rusos de la izquierda de Sarraill, ha dejado de pelearse.

En el frente italiano de los Alpes Julios se señala una contraofensiva parcial austriaca, que no ha modificado la situación.

## Para el personal de Correos

Madrid 20.—A las 9 n. El «Diario del Gobierno» ha publicado un decreto concediendo al personal administrativo de Correos y Telégrafos un tanto por ciento de los ingresos mientras dure la guerra.

## Reunión del Consejo

El jefe del Gobierno, Costa, ha regresado a la capital apresuradamente. Se ha reunido el Consejo de ministros inmediatamente, ignorándose los acuerdos tomados.

## El Japón y los Estados Unidos

Acaban de firmar un acuerdo relativo a la ayuda que prestarán a Rusia, el Japón y los Estados Unidos. Ambas naciones se encargarán del establecimiento de los ferrocarriles rusos y del aprovisionamiento y ayuda industrial.

## Sobre la paz

El encargado de Negocios de Grecia en Bucarest, Dendramis, dice en «Le Journal», que los alemanes creen poder concertar en breve la paz separada con Rumania, esdiéndole toda la Besarabia.

Los rumanos cederán Dobruja a los búlgaros.

El fin que persiguen los alemanes es dominar económicamente a Rumania y hacer peso sobre Austria por medio de Rumania germanizada.

Ponen como condición que el príncipe Eitel sea coronado rey de Rumania.

## Un mensaje

Madrid 20.—A las 2 t. La Cámara ha votado por unanimidad un mensaje dirigido a la Cámara Argentina expresando su solidaridad con la actitud del pueblo y del Gobierno argentino respecto a Alemania.

## Un registro

En el local que está domiciliado el comité nacional polaco se ha realizado un registro por sospecharse que dicha entidad estaba de acuerdo con Korniloff.

Los agentes recogieron armas.

El comité ha protestado enérgicamente.

## Kerenski y los marineros

Kerenski ha dirigido a las tripulaciones de los barcos de guerra del Báltico un enérgico telegrama pidiendo que cesen los actos de violencia a que se entregan con el pretexto de que defienden la revolución.

Condena a los culpables y pide respuesta inmediata, amenazando con que adoptará las medidas necesarias para impedirlo.

## Reconocimiento del Gobierno ruso

El presidente de la República ha firmado un decreto reconociendo al nuevo Gobierno democrático ruso.

## Lo que dice el Presidente

Madrid 19.—A las 9 n. Dato conferenció hoy con el marqués de Lema y con Sánchez Guerra. Ambos ministros le han comunicado que no ocurre novedad alguna.

## Sobre la crisis

Los periodistas manifestaron a Dato que corrían rumores referentes a una inminente crisis total acaso antes de 48 horas.

El presidente del Consejo de ministros se ha sorprendido y dijo que lo mismo que ahora ocurrió en la anterior etapa.

Primero se dijo que no lograría formar gabinete y después que no disolvería las Cortes. Luego se propaló también que no convocaría a elecciones y no aprobaría el Mensaje de la Corona. Los hechos demostraron todo lo contrario.

Ahora ocurrirá igual. No hemos ocupado el Poder—dice Dato—por haberlo solicitado, Vinimos a cumplir

un deber penoso; aceptando responsabilidades abrumadoras.

Continuaremos gobernando mientras contemos con la confianza del rey y de la opinión.

Guste o no guste a algunos esto, se demostrará que lo de las elecciones como todo lo anterior lo fiamos al tiempo, pues no ha bastado para desvanecer los rumores que circulan que se marche a Cestona Bugallal y que el sábado marche Andrade a Granada.

Cuando haya crisis—terminó diciendo Dato—lo avisaré para que no pierdan la apuesta.

Agregó que le esperaban numerosas visitas.

Los periodistas insinuaron al presidente si esas visitas eran para preparar las actas.

Dato replicó que las actas no se preparan aquí sino en los distritos.

## La causa contra el comité de la huelga

## Nombramiento de defensores

Madrid 20.—A las 11 n. El juez instructor de la causa que se instruye contra el comité de la pasada huelga, ha requerido a los procesados para que nombren defensores entre los oficiales de la guarnición.

Cuatro de los procesados que componían el comité han elegido defensor al capitán D. Ramón Arrento Girón que sirve en un regimiento de infantería.

El matrimonio Ortega, inquilinos de la casa donde fué detenido el comité, ha elegido defensor a D. Julio Mengada Roremón, capitán de la zona de reclutamiento.

Se desconocen los nombres de los demás defensores.

## Lo que dice Echagüe

## Sobre una visita

Madrid 20.—A las 11 n. El general Echagüe ha dicho que ha regresado muy satisfecho de la visita de inspección al regimiento de artillería de sitio de Segovia.

Los carboneros

Ha visitado al general una representación de la Sociedad Unión Carbonera para pedirle que interceda cerca del Gobierno para que este proporcione medios en la rapidez del transporte y poder traer a Madrid importantes partidas de combustible que tienen contratadas en Asturias.

Echagüe ha prometido que haría gestiones en este sentido.

## Permiso denegado

Los representantes de los gremios de Madrid se proponían realizar una manifestación de simpatía en honor del alcalde por su enérgica actitud contra la empresa del gas.

Solicitaron permiso para celebrar dicha manifestación.

Echagüe les manifestó que sintiéndolo mucho no podía acceder, porque su deber es mantener incólumes los preceptos de su bando sobre declaración del estado de guerra y acceder equivaldría a sentar un precedente que conviene evitar.

Les indicó que visitarán al alcalde separadamente sin darle al acto carácter de colectividad.

## Toros y toreros

## En Madrid

Madrid 21.—A la 1 md. La novillada de esta tarde se celebró con media entrada en la plaza. Charlot, Llapisera y su botones se despidieron del público madrileño, matando tres becerros, siendo ovacionados.

Después se lidiaron cuatro novillos de Sánchez, que fueron estoqueados por Infante, Marquina y Torqueto.

Todos los matadores estuvieron valentones y con deseos de agradar, sobresaliendo Infante.

Marquina fué volteado sin consecuencias.

Se le ovacionó una buena estocada.

## En Valladolid

Se celebra la tercera corrida de feria con buena entrada, lidiándose toros de Parladé.

Primero.—Gaona muletea dominando al bicho, para un pinchazo y media estocada.

Segundo.—Jesulito se apodera de su enemigo y lo despacha de media buena. (Palmas).

Tercero.—Belmonte es oracionado en unas verónicas y faroles.

Al hacer un quite centésimo es empitonado y volteado, resultando ileso. (Gran ovación.)

Hace una faena monumental, que entusiasma, para una gran estocada y descabello. (Gran ovación, las dos orejas y el rabo.)

Cuarto.—Gaona coloca cuatro pares superiores. (Ovación.)

Muletea adornado para un pincha-

zo y una estocada superior. Descabello. (Gran ovación, las dos orejas y el rabo.)

Quinto.—Gallito coloca dos pares buenos. Hace faena magistral dando varios pases sentado en el estribo y termina de una buena. (Ovación.)

Sexto.—Belmonte da pocos pases para un pinchazo y un descabello. (Palmas).

## Habla el vizconde de Eza

FOR TELEGRAMA

**Sobre los problemas pendientes**

Madrid 20.—A las 9 n.

El ministro de Fomento ha insistido en su confianza de que podrá vencer dificultades para la resolución de importantes problemas afectos a la vida nacional, mediante una organización que estudia con todo empeño.

En el puerto del Musel existen más de ochenta barcos, muchos de ellos perdiendo estadias por falta de medios para la carga que debieran hallarse en ruta.

Cree el vizconde de Eza que con una nueva organización este inconveniente quedará resuelto, dando inmediata salida a ciento treinta mil toneladas de carbón que existen para embarque en los puertos de las cuencas mineras asturianas.

Los navieros en las reuniones que celebran actualmente designarán los barcos que han de realizar este servicio.

Algunos llevarán cargamentos completos y otros los completarán con cargas de urgencia.

Para ello variaremos los honorarios y las rufos, y probablemente habrá también variaciones en el precio de las tarifas.

## Los transportes marítimos

FOR TELEGRAMA

Madrid 20.—A las 9 n.

Para esta tarde se había convocado a la Junta de transportes marítimos con los navieros.

La reunión no ha podido celebrarse por falta de número.

Se verificará mañana sea cualquiera el número de señores vocales que asistan.

## SALMERON

FOR TELEGRAMA

Madrid 20.—A las 11 n.

Los periódicos recuerdan que hoy se cumple el noveno aniversario de la muerte de don Nicolás Salmerón. Con este motivo le dedican sentimientos recuerdos.

## Una información de "O'Seculo"

FOR TELEGRAMA

Madrid 20.—A las 11 n.

El presidente del Congreso señor Villanueva, mostraba esta tarde a varios diputados y periodistas un número del periódico de Lisboa «O'Seculo».

Este periódico confundióle por error con un joven aristócrata, protagonista de un triste suceso desarrollado recientemente en San Sebastián, publica con un retrato que tampoco es suyo ni de ninguno de su familia, la noticia del fallecimiento de Miguel Villanueva.

## Lo que dice un naviero

FOR TELEGRAMA

**El carbón.—Los barcos mercantes**

Madrid 20.—A las 11 n.

Un importante naviero bilbaíno que ha asistido a las últimas reuniones celebradas en el ministerio de Estado y en la Presidencia del Consejo ha hecho importantes declaraciones.

Ha dicho que el momento actual porque atraviesa España es difícil.

El carbón es una de las cuestiones que más interés tiene y mayormente preocupa, por las derivaciones que puede traer consigo la falta de este combustible.

Para asegurar la vida nacional necesitamos en España dos millones de toneladas.

Esta cantidad solo pueden facilitarlas Inglaterra o los Estados Unidos.

Ofrece más facilidad el traerlo de Inglaterra, a pesar del peligro que representan los frecuentes torpedeamientos, dadas las distancias.

Es sensible que España no tenga más barcos mercantes con que sustituir a los perdidos.

Nosotros procuramos reponer el material.

La Compañía Transmediterránea tiene puestas siete quillas; pero Dios sabe cuando conseguiremos verlos a flote, debido a las dificultades que existen para procurarse material de clase selecta.

La entrevista de los navieros con el Gobierno, fué cordialísima.

Todos nos mostramos optimistas y decididos para servir al país en la medida de nuestras fuerzas.

Dentro de pocos días se publicará

## LA INYECCION YER

Cura en 36 horas la Blenorragia (Purgación) y toda clase de flujos antiguos o recientes

Resultado infalible del 99 por 100 de los casos

PRECIO: FRASCO PTAS. 4

De venta en todas las buenas Farmacias y Droguerías

un decreto, en cuyo preámbulo se explica los nuevos sacrificios que afectan a la marina mercante nacional.

Este asunto no es tan fácil que pueda resolverse imponiendo sacrificio. La dificultad originaria está en que carecemos de barcos suficientes.

La navegación internacional va restringiéndose, habiendo llegado hasta el punto en que pueden contarse muy pocos con bandera extranjera.

## LOS MERCADOS EN MADRID

FOR TELEGRAMA

Madrid 20.—A las 9 m.

Cotización de las frutas y hortalizas en Madrid:

FRUTAS	Pesetas	Cilmos.
Citrinas. . . . . kilo.	15 a 25	
Higos. . . . .	20 a 28	
Manzanas. . . . .	28 a 45	
Melocotones. . . . .	30 a 35	
Moscatal. . . . .	40 y 60	
Pera. . . . .	40 a 60	
Uvas (en cesto o banastas). . . . .	30 y 38	
Limonas, sera. . . . .	a 4 y 6	

## SECCION FINANCIERA

FOR TELEGRAMA

Madrid 20.—A las 9 n.

Cotización

Interior. . . . .	76'00
Fin. . . . .	00'00
Próximo. . . . .	00'00
Amortizable. . . . .	94'50
Banco. . . . .	431'50
Editorial España, fundador. . . . .	000'00
Editorial España, ordinario. . . . .	000'00
Banco de Cartagena. . . . .	000'00
Tabacos. . . . .	230'00

## CAMBIOS

Francos. . . . . 75'55

Libras. . . . . 20'96

## EN MURCIA

Cotización del día 20 de Septiembre en la Lonja:

	Ptas.	Cts.
Tomates. . . . . 50 kilos.	6	
Idem de pera. . . . .	0	25
Patatas. . . . .	4	
Pimientos gordos. . . . .	16	
Idem colorados. . . . .	10	
Bajocas sin hebra. . . . .	22	
Id. judías. . . . .	18	
Melones. . . . .	4	
Sandías. . . . .	3	
Cebollas. . . . .	2	50
Uva blanca. . . . .	00	
Berenjenas. . . . . docena	30	

## PESCADERIA

En la Pescadería han entrado las siguientes clases de pescado:

Pescada, 2'00 peseta el kilo.

Mujol, a 1'20 idem.

Mero, a 2'00 idem.

Dento, a 1'60 idem.

Sardina, a 0'80 idem

Jorel, a 0'50 idem.

Salmonete, a 2'50 idem.

Total de pescado entrado, 485 kilos.

## AVISO

LA CASA PEDREÑO afamada en comestibles finos, ha terminado su moderna instalación.

Platería, 59.—Esta casa no tiene Sucursal

## ENFERMEDADES DEL PECHO

Doctor Martínez Ladrón de Guevara del Dispensario Antituberculoso de Murcia y de la Sociedad Española de Especialistas del Pecho de Madrid.

Consulta: de 11 a 1.—Calle del Zoco.—Teléfono 220.—MURCIA

## AUTOMOVILES "FORD"

Chassis «Ford» con dirección a la derecha

Recambios «Ford»

JOSÉ VIJES

Plaza de Santa Isabel, núms. 16 y 18

MURCIA.

## El Dr. López Campello

tiene consulta en Murcia y en el Hotel Reina Victoria (antes Universal) de enfermedades del ESTOMAGO, INTESTINOS e HIGADO, los sábados de 7 a 9 noche y los domingos de 10 a 12 y de 3 a 6

## Exposición de muebles

Alceba estilo inglés

Un armario de luna, bicicleta; una cama de matrimonio; dos mesas de noche un tocador.

375 PTAS.

Variación todos los domingos.—Sucesores de José Martínez Illán.—Ruipérez, 5 y 7, en Murcia.—Teléfono número 176

## ESTOMAGO!

¿Padece usted del Estómago e intestinos 10, 20, 30 años? No padezca usted más y cúrese con los

COMPRIMIDOS "ESCOBAR LOPEZ,"

Pídanse en Farmacias y Centros de Específicos.

## Plaza de Toros de Lorca

Gran corrida de toros para el día 23 de Septiembre de 1917

ESPADAS

## Malla y Paco Madrid

Seis elegidos toros de Samuel Hermanos, Dehesa ALARCONES, casta de Veragua y Santa Coloma.

Entrada general, 3'50 pesetas.—Señoras y niños, 2'50 id.

## BANCO DE CARTAGENA

Capital completamente desembolsado: 10.000.000 de pesetas

CASA CENTRAL EN MADRID

SUCURSALES: Cartagena, Murcia, Sevilla, Alicante, Huelva, Cádiz, Lorca, Aguilas, La Unión, Mazarrón, Orihuela, Ceza, Caravaca, Melilla, Huelva, Elche, Alcoy, Totana y Yecla.

Realiza toda clase de operaciones de Banca en las condiciones más módicas y abona a las cuentas corrientes los intereses siguientes:

Cuenta corriente a la vista. . . . . 1 por 100 anual

» a un mes. . . . . 1 y 1/2 por 100 »

» a dos meses. . . . . 2 por 100 »

» a tres meses. . . . . 3 por 100 »

» a seis meses. . . . . 3 y 1/2 por 100 »

» un año. . . . . 4 por 100 »

## Caja de Ahorros

## COLEGIO DE SAN AGUSTIN

DIRIGIDO POR DON JOSE HERRERA GONZALEZ

Situado en la Puzmarina: ORGANISTAS, 4.—Murcia

Las nuevas orientaciones de la enseñanza en nuestra Capital, con motivo de la Universidad, han dado lugar a ampliar las enseñanzas, contando para ello con profesorado competente y práctico en todas las materias que comprenden la Universidad, Instituto y Escuela Normal.

En cuanto a higiene y condiciones del local, invitamos a que los padres lo visiten.—Las clases de 1.ª y 2.ª enseñanza empezarán el día 15.—La 1.ª enseñanza está a cargo del Director y profesores auxiliares quienes la garantizan.—Se admiten internos, medio pensionistas y externos.—Fídanse reglamentos y boletines.

GARGANTA, NARIZ Y OÍDO

DR. MARTÍNEZ LADRÓN DE GUEVARA

CONSULTA GRATUITA: LUNES, MIÉRCOLES Y VIERNES DE TRES A CUATRO

ALFARO, 1 Y PLATERIA, 57. MURCIA

## PLAZA DE TOROS DE CEHEGIN

GRAN CORRIDA DE TOROS PARA EL DIA 3 DE OCTUBRE DE 1917

ESPADAS

## PUNTERET, JUAN BELMONTE y SALERI II

Seis hermosos y elegidos toros de Pedro Salvador, vecino de Sevilla, cruce de vacas de Benjumea y sementales de Saitillo.

Entrada general, 5 pesetas.—Señoras y niños, 3 idem.

## Recreative Sport

Para el viernes 21 del actual, día aristocrático dedicado a la distinguida sociedad murciana.—Sport, atracciones, música clásica y bailes.—Al terminar la fiesta, las señoras y señoritas serán obsequiadas con un espléndido té.—Entrada 25 céntimos.

## ZAMORA

ha trasladado su establecimiento de quincalla de la plaza de S. Bartolomé a la calle de la Sociedad, 23. (enfrente del Horro del Paso).

## Banco Hipotecario de España

Representantes autorizados SOLER Y FERNANDEZ-TRUJILLO

Cánovas del Castillo, 54.—Murcia

## AutoPIANOS Y PIANOLAS

PIANOS CORSO SCHA

Rollos de música. Ventas al contado y plazos. Audiciones gratis.—Pablo Martínez, Sagasta, 82, 84 y 86.

La dentición de los niños SE FACILITA GRANDEMENTE ADMINISTRANDOLES LA Denticina Moreno

La DENTICINA MORENO es un excelente remedio para combatir todas las afecciones del estómago y vientre de los niños. La DENTICINA MORENO es un heroico remedio para combatir todos los accidentes peligrosos en la dentición. Es tan agradable al paladar como la leche, razón por la que los niños la toman con verdadero placer. La DENTICINA MORENO cura los vómitos y diarreas, facilita el brote y desarrollo de los dientes; evita el picor de las encías, haciendo reaparecer la baba; suprime la fiebre (calentura); combate los ataques de alfilería; y en general todos los accidentes que lleva consigo el período de la dentición. La DENTICINA MORENO NUTRE Y FORTIFICA a los niños, permitiendo el uso de la misma una alimentación reparadora que sin este eficaz medicamento no podrían soportarla los estómagos debilitados. Para su administración a la Instrucción que acompaña al frasco. Como garantía exigir mi firma y rúbrica en las etiquetas y gargantillos de los frascos. Se halla de venta en la Farmacia de su autor, J. MORENO, Plaza de Camacho, número 26.—Murcia

LA MAQUINISTA DE LEVANTE de Miguel Zapata

Nuevo Taller de construcciones y reparaciones eléctricas.—Toda clase de instalaciones eléctricas con material de la Allmänna Svenoka.—Depósito de motores eléctricos de 1 a 150 caballos.—Grandes talleres de Fundición.—Calderería y Maquinaria para toda clase de trabajos.—Especialidad en maquinaria para explotaciones mineras.—LA UNION-CARTAGENA

Agencia Havas (SUCUBRAL EN ESPAÑA) 9, Preciados, 9. Anuncios nacionales y extranjeros. Combina clones de publicidad en toda la Prensa. Presu puestos gratis. Pídase tarifas.—Teléfono, 89-09 MADRID

AGUA MINERAL NATURAL PURGANTE NUEVOS GRANAJALES EN LOSCHES PENAGALLO Depurativa Antiartrítica Antihéptica. El más suave PURGANTE. PÍDASE USTED LA BOTELLA DE UNA DOSIS.—Oficina: Montera, 29, MADRID. De venta en Farmacias y Droguerías

LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL COMPAÑIA DE SEGUROS REUNIDOS Capital Social: 12.000.000 de Ptas. efectivas completamente. Seguros sobre la Vida.—Seguros contra Incendios.—Seguros de Valores.—Seguros contra Accidentes.

GUARDIAN ASSURANCE COMPANY LIMITED SEGUROS CONTRA INCENDIOS Compañía establecida en 1821. Delegación General para España: Ronda de San Pedro, 17, Barcelona. Delegado General: Don Euilic M. Gaisser.

MADRES! LACTINA CHELVI. Llegan ya los calores en que la dentición es difícil y atormenta a vuestros hijos. Dadles LACTINA CHELVI y evitad los horrores de la dentición. Con la LACTINA CHELVI se consigue que los dientes broten sin molestias, evitáis la baba sentada, cólicos de la leche, ataques, erupciones de la piel, mueven el vientre con regularidad y se crían sanos y robustos.

ACADEMIA CIVICO-MILITAR Preparación completa para el ingreso en las ACADEMIAS MILITARES. y en los Cuerpos de Correos, Telégrafos, Topógrafos, Auxiliares Facultativos de Montes, Ayudantes y Sobrestantes de Obras Públicas, Contabilidad del Estado, Hacienda, Carrera Oficial de Comercio, Teneduría de libros, Idiomas, etc, etc.

Se desean buenos sub-agentes y corredores en todos los pueblos de la provincia. Dirigirse a don Miguel Miró, Serrano Alcázar, 5.—MURCIA

MAC-ANDREWS & C. Consignatarios de buques y agentes de transportes. Servicio de vapores entre el Reino Unido y España. Sucursales en Barcelona, Tarragona, Valencia, Gandía, Denia, Cartagena, Almería, Málaga, Sevilla y Cádiz.

MADRES: Llegan ya los calores en que la dentición es difícil y atormenta a vuestros hijos. Dadles LACTINA CHELVI y evitad los horrores de la dentición. Con la LACTINA CHELVI se consigue que los dientes broten sin molestias, evitáis la baba sentada, cólicos de la leche, ataques, erupciones de la piel, mueven el vientre con regularidad y se crían sanos y robustos.

ANUNCIOS POR PALABRAS CADA PALABRA DOS CTS. POR DIA. Para que los señores anunciantes puedan formar un presupuesto de publicidad sin previa consulta, establecemos esta sección de «Anuncios por palabras»: cada palabra 2 céntimos por día.

INGENIEROS AGRONOMOS ACADEMIA PREPARATORIA DIRIGIDA POR LOS INGENIEROS DEL CUERPO D. José A. de Oteyza y D. Ernesto de la Loma. Preparación EXCLUSIVA para el ingreso en la Escuela especial. ALUMNOS INTERNOS Y EXTERNOS Libertad, núm. 15, Madrid. PIDANSE REGLAMENTOS

ENCARGOS AGENCIA DE Diego López Asensio. Servicio diario a domicilio entre MURCIA y LORCA y pueblos de la línea. Combinación para todas poblaciones de España. Casa en Murcia: Plaza del Poeta Zorrilla y Crédito Público, 5. Sucursal: Sociedad, 4. Casa en Lorca: Alonso el Sabio, 1, teléfono núm. 136.

FABRICA DE ANISADOS, LICORES Y JARABES de Bernal Gallego. SUCESOR DE JUAN BERNAL E HIJO. ESPECIALIDAD EN JARABES Y ANISADOS FINOS Y CORRIENTES. Pídanse catálogos.—Primeros premios en Exposiciones nacionales y extranjeras.

AMA de cria.—Para su casa, de 25 años de edad, primeriza. Razón: Años de edad, leche de Algezaras, casa de Pacos seis meses. Razón: Español tabernero, preguntan pragal, el Campillo, casa de por Francisca López. AMA de cria.—Para su casa, de los padres, de 23 años de edad, leche de Algezaras, casa de Pacos seis meses. Razón: Español tabernero, preguntan pragal, el Campillo, casa de Isidro Carrion.

CALENTURAS TERCIANAS, CUARTANAS O DIARIAS se curan infaliblemente con PIREXOL. (Marca registrada) El mejor antipalúdico conocido. Lo recetan los médicos más eminentes. 250 ptas. caja en Farmacias y Droguerías. DE VENTA EN LA FARMACIA DE M. REBOROSA

EL ATLAS COMPAÑIA ANÓNIMA ESPAÑOLA DE SEGUROS MARÍTIMOS, DE TRANSPORTES Y DE VALORES. Domicilio social: Calle de Prim, 5, Madrid. DIRECTOR GERENTE: D. ALBERTO MARSDEN. Esta Compañía tiene constituido en la Caja General de Depósitos, para garantía de sus Asegurados en España, en valores del Estado español, el Depósito máximo que autoriza la Ley.

¡ENFERMOS DE LOS OJOS! OIDEO gran producto italiano de fama mundial. Victoriosamente proclamado EL MEJOR REGENERADOR, VIGORIZADOR DE LA VISTA. (Uso externo, fricciones en las sienes.) A los pocos días desaparece toda debilidad visual y el cansancio de los ojos, la crímeo, picor, dolores, etc., evitando las operaciones quirúrgicas, el uso de los lentes y proporcionando envidiable vista aun a los septuagenarios. No más miopes, presbitas ni vistas débiles. Pedid en seguida interesante opúsculo GRATIS a SUC. BERNARDINI C. FERRAZ, 13, MADRID O EN LA FARMACIA DE JOSE PARDO FERNANDEZ, CALLE DE LA PUXMARINA O DROGUERIA DE J. FERRER, S. en C.—MURCIA

GARAGE INTERNACIONAL de Sucesores de Ramón Servet

MURCIA: Villalca, 2, 4 y 6; González Adán, 17, y Platería, 72. Estancias, Conservación, Representaciones, Venta y alquiler de Automóviles, Motocicletas y Bicycletas, Stock Michelin, Cámaras y Cubiertas de todas dimensiones. Vulcanización y reparaciones en frío, Depósito de Accesorios, Piezas de recambio, Herramientas de todas clases, Gasolinas, Grasas, Aceites, Motores de Gasolina, Petróleo y Bencina para pequeñas industrias y riegos e instalación de los mismos. Talleres de Reparaciones, Mecánicas, Carrocería, Talabartería y Pintura. DIRECTOR GERENTE: DON JOSE PASCUAL DEL RIQUELME

LOS AMORES EN PARIS PRIMERA PARTE UN CASAMIENTO A VIVA FUERZA. JULIO MARY. Nuestra frente ardorosa las gotas del rocío. XIII. La música cesó, las voces enmudecieron; hubo un prolongado silencio, y Fátima y Feridia, que se habían alejado, se acercaron lentamente a su hermana. —Gabriela—dijo Murad en voz baja y con precipitación—¿quiere usted ser mi esposa con arreglo a las leyes de su país? Mi amor, mi vida, cuanto peso es de usted... ¡Gabriela!... Gabriela! Por desdicha mía, yo le inspiro igual afecto? —No digo eso... No sé si le amo a usted—contestó la joven con una especie de terror a la vez que de ira.—No sé lo que me pasa. Pero Murad, moviendo tristemente la cabeza y dando a su voz el acento de la mayor gravedad, la preguntó: —¿Por qué no me ama usted? La joven, presa de horrible agitación, le replicó: —Déjeme usted... no puedo decirle nada... nada... ¿No ve usted lo que sufro? Apartándose de él, corrió al encuentro de Feridia y de Fátima, y comenzó a besarlas y abrazarlas con la mayor efusión. Conmovidas a su vez las jóvenes, procuraron consolarla, la llevaron a sus habitaciones, y Murad en el jardín, como clavado en el sitio donde quedó, miraba a Gabriela con tristeza e inquietud, hasta perderla de vista. Feridia y Fátima hicieron sentar a su amiga sobre un diván, y tomaron también asiento a su lado. Se hallaban en el retiro misterioso de las dos jóvenes, donde no penetraba nunca ningún hombre, ni aun su hermano. Había en la estancia algunos muebles con preciosas incrustaciones de un exquisito trabajo, y de las paredes colgaban preciosos tapices, ricas Cachemiras, y espejos adornados con nácar y con perlas. Completaban el sustancioso decorado varios pebeteros de filigrana de oro y jarros de flores. Feridia fué a buscar un cafecito de madera de cedro, le abrió y colocó sobre la falda de Gabriela multitud de perlas, diamantes, pendientes, medallas lunas, brazaletes, etc.

Para distraerla, adornaban a la joven con aquellas alhajas. —¿Qué tienes?—le preguntaba Feridia.—¿Cuál es la causa de tu tristeza? Háblame sin temor. Adivinamos el secreto de nuestro hermano, y si nos separamos de vosotros en el jardín, fué porque comprendimos que te iba a revelar su amor. ¿Te ha estendido, Gabriela? Al amarte nuestro hermano, no rinde homenaje a la belleza de tu rostro y a la bondad de tu corazón? —Sí, Feridia; vuestro hermano es digno de ser amado... Es bueno... es respetuoso. —También es bello—dijo Fátima. —Sí—añadió Gabriela—cuya voz se alteró. —Y sin embargo, no le amas, puesto que lloras. —No sé si le amo. —Gabriela, ¿por qué no correspondes a su amor? ¿Seríamos tan felices si quisieras ser nuestra hermana!... Ya nos inspiras tal afecto, que parece que toda la vida nos hemos querido. De ti depende que no nos separemos jamás! Nuestro hermano, que es tan bueno, se complacería en acceder a todas tus caprichos, considerándose venturoso con obedecerte... No te separarías de tu padre... viviría con nosotros... verías nuestro hermano país de flores, de perfumes, de sol, y todos los años vendríamos a París. ¿No te reduce este porvenir? Gabriela estrechó sus manos. Estaba muy conmovida, y exclamó: —Jamás olvidaré vuestro afecto. —Pues mira—dijo Fátima—por si acaso alguna vez la desgracia nos separa, guarda todas estas joyas como un recuerdo nuestro. Y colocó en torno de su cuello un precioso collar de piedras finas, ciñó su frente con una diadema de diamantes, llenó sus brazos de pulseras, y después, tomando un espejo y poniéndolo delante de sus ojos, le dijo: —¡Mira... mira qué hermosa estás!... ¡Más bella que Fátima! ¿Qué mujer no se sonríe cuando, sobre, todo a otras mujeres, eye decir que es bella? Gabriela sonrió, al mismo tiempo que contemplaba las joyas con que la habían adornado. Las hermanas de Murad la llenaron de besos, diciéndole al oído: —Ama a nuestro hermano; ámale si nos quieres y desees que seamos felices. Gabriela se separó de ellas. Era ya muy tarde y todo reposaba en el hotel, sin que se oyera el más pequeño rumor. La joven se deslizaba silenciosamente sobre la mullida alfombra para dirigirse a su cuarto. Sus piernas temblaban. Se sentía como embriagada. En sus oídos zumbaba como el ruido de una columna, en la que todas las alhajas hubieran repetido la misma frase: «¡Ámale... ámale... ámale!...» Todo en torno suyo la impulsaba a corresponder a aquel amor. Feridia y Fátima, tan buenas, tan cariñosas, que abogaban por su hermano!... El mismo Murad, ardiente, apasionado... y luego aquel lujo que la fascinaba... aquellas canciones que oía todas las noches... aquella música... aquellos perfumes... el palacio entero... hasta el misterio en que se hallaba obligada a vivir, todo la gritaba: «¡Amor... amor!» De pronto se detuvo y llevó la mano a su corazón para comprimir los latidos. Creyó oír pronunciar su nombre. —¡Gabriela!...—decían en voz baja.—¡Gabriela! Atravesó un salón pequeño, completamente adornado con pañoletas de armas curiosas y ricas. Kaudjars y yataganas, puñales con vainas de terciopelo, de plata o de cuero, con puño de ágata o de marfil, y hojas rectas e encorvadas. Armaduras, cofas de malla, arcos, carcax, flechas, cascos y espingardas. Gabriela no pudo contener un grito de terror. Un hombre, a quien no había visto aparecer delante de ella como si hubiera penetrado a través de la pared. Al reconocerle, Gabriela se tranquilizó. Era Murad. ¡También él continuaba la misma canción de amor! —Gabriela—murmuró—¿ágame usted me ama. Entonces ella, loca, no sabiendo lo que decía, exclamó: —Pues bien... sí... Le amo a usted; pero déjeme, por Dios... Se lo suplico. Necesito reposo, recogerme, reflexionar. Sí, le amo.

—Jamás olvidaré vuestro afecto. —Pues mira—dijo Fátima—por si acaso alguna vez la desgracia nos separa, guarda todas estas joyas como un recuerdo nuestro. Y colocó en torno de su cuello un precioso collar de piedras finas, ciñó su frente con una diadema de diamantes, llenó sus brazos de pulseras, y después, tomando un espejo y poniéndolo delante de sus ojos, le dijo: —¡Mira... mira qué hermosa estás!... ¡Más bella que Fátima! ¿Qué mujer no se sonríe cuando, sobre, todo a otras mujeres, eye decir que es bella? Gabriela sonrió, al mismo tiempo que contemplaba las joyas con que la habían adornado. Las hermanas de Murad la llenaron de besos, diciéndole al oído: —Ama a nuestro hermano; ámale si nos quieres y desees que seamos felices. Gabriela se separó de ellas. Era ya muy tarde y todo reposaba en el hotel, sin que se oyera el más pequeño rumor. La joven se deslizaba silenciosamente sobre la mullida alfombra para dirigirse a su cuarto. Sus piernas temblaban. Se sentía como embriagada. En sus oídos zumbaba como el ruido de una columna, en la que todas las alhajas hubieran repetido la misma frase: «¡Ámale... ámale... ámale!...» Todo en torno suyo la impulsaba a corresponder a aquel amor. Feridia y Fátima, tan

—Jamás olvidaré vuestro afecto. —Pues mira—dijo Fátima—por si acaso alguna vez la desgracia nos separa, guarda todas estas joyas como un recuerdo nuestro. Y colocó en torno de su cuello un precioso collar de piedras finas, ciñó su frente con una diadema de diamantes, llenó sus brazos de pulseras, y después, tomando un espejo y poniéndolo delante de sus ojos, le dijo: —¡Mira... mira qué hermosa estás!... ¡Más bella que Fátima! ¿Qué mujer no se sonríe cuando, sobre, todo a otras mujeres, eye decir que es bella? Gabriela sonrió, al mismo tiempo que contemplaba las joyas con que la habían adornado. Las hermanas de Murad la llenaron de besos, diciéndole al oído: —Ama a nuestro hermano; ámale si nos quieres y desees que seamos felices. Gabriela se separó de ellas. Era ya muy tarde y todo reposaba en el hotel, sin que se oyera el más pequeño rumor. La joven se deslizaba silenciosamente sobre la mullida alfombra para dirigirse a su cuarto. Sus piernas temblaban. Se sentía como embriagada. En sus oídos zumbaba como el ruido de una columna, en la que todas las alhajas hubieran repetido la misma frase: «¡Ámale... ámale... ámale!...» Todo en torno suyo la impulsaba a corresponder a aquel amor. Feridia y Fátima, tan

—Jamás olvidaré vuestro afecto. —Pues mira—dijo Fátima—por si acaso alguna vez la desgracia nos separa, guarda todas estas joyas como un recuerdo nuestro. Y colocó en torno de su cuello un precioso collar de piedras finas, ciñó su frente con una diadema de diamantes, llenó sus brazos de pulseras, y después, tomando un espejo y poniéndolo delante de sus ojos, le dijo: —¡Mira... mira qué hermosa estás!... ¡Más bella que Fátima! ¿Qué mujer no se sonríe cuando, sobre, todo a otras mujeres, eye decir que es bella? Gabriela sonrió, al mismo tiempo que contemplaba las joyas con que la habían adornado. Las hermanas de Murad la llenaron de besos, diciéndole al oído: —Ama a nuestro hermano; ámale si nos quieres y desees que seamos felices. Gabriela se separó de ellas. Era ya muy tarde y todo reposaba en el hotel, sin que se oyera el más pequeño rumor. La joven se deslizaba silenciosamente sobre la mullida alfombra para dirigirse a su cuarto. Sus piernas temblaban. Se sentía como embriagada. En sus oídos zumbaba como el ruido de una columna, en la que todas las alhajas hubieran repetido la misma frase: «¡Ámale... ámale... ámale!...» Todo en torno suyo la impulsaba a corresponder a aquel amor. Feridia y Fátima, tan